814221300

EPSON®
EXCEED YOUR VISION

English

Important Safety Information
This document presents important information intended to ensure safe and effective use of this product. Read this section carefully and store it in an accessible location.

Safety Precautions
⚠WARNING: Handling the product improperly by ignoring this symbol can lead to death or serious injury.
Immediately unplug the product when a fault or other problem occurs, and contact qualified service personnel. Continued use may lead to fire or electric shock.
• If the product emits smoke, a strange odor, or unusual noise.
• If water or other liquid spills into the product.
• If the product is too hot to touch or the case is deformed.
Note the following points to avoid accidents such as fire, electric shock, or burn.
• Do not use this product where flammable fumes from gasoline, benzine, thinner, or other flammable liquids may be in the air.
• Do not use aerosol sprayers containing flammable gas inside or around the product.
• Do not cover the product with cloth, or place the product in locations subject to high levels of humidity or dust.
• Do not allow foreign objects or flammable objects to fall into the equipment.
• Do not touch the inside of the product except where mentioned in the manual.
• Do not use the product with any power supply or voltage other than the ones specified.
• Do not connect cables in ways other than those mentioned in the manual.
• Never disassemble or modify the product.
• Do not use the power plug if there is dust or foreign matter attached.
• Do not bend, twist, pull with excessive force, or place heavy object on the power cable.
• Do not use the power cable if it is damaged.
• Do not place multiple loads on the power outlet (wall outlet).
• Never insert or disconnect the power plug with wet hands.
• Be sure your AC cable meets the relevant safety standards and includes a power system ground terminal (PE terminal).
⚠CAUTION: Handling the product improperly by ignoring this symbol can lead to injury and property damage.
Note the following points to avoid injury or malfunction.
• Setup the product on a firm, stable, horizontal surface.
• Do not place heavy objects on top of the product. Never stand or lean on the product.
• Do not press your hands or fingers against the cutter when removing printed paper or loading/replacing roll paper.
• Do not put your hands between the cover and the body of the product when opening/closing the cover.
• Never attempt to repair the product yourself.
• Do not connect a telephone line to the drawer kick connector. To ensure safety, unplug this product before leaving it unused for an extended period.
The following marks are used on this product in order to ensure safe and correct use of the product and to prevent harm to you or other people or damage to property. Be sure to understand the meaning of the marks before using the product.

⚠	Warning / Caution	⚠	Caution (hot surface)
⃠	Prohibited	⏻	Stand-By
⎓	Direct Current		

Caution Labels
The caution labels on the product indicate the following precautions.
⚠⚠ CAUTION: Do not touch the thermal head and the frame on its side because it can be very hot after printing.

Français

Importantes précautions de sécurité
D'importantes informations destinées à assurer un emploi sans danger et efficace de ce produit sont présentées dans ce document. Lisez-la attentivement et rangez-la dans un endroit facile d'accès.

Consignes de sécurité
⚠AVERTISSEMENT : La manipulation incorrecte du produit sans prendre en compte ce symbole peut entraîner la mort ou des blessures graves.
Débranchez immédiatement le produit en cas de panne ou si un autre problème survient et contactez un personnel technique qualifié. L'utilisation continue peut entraîner un risque d'incendie ou de choc électrique.
• Si le produit émet de la fumée, une odeur étrange ou un bruit inhabituel.
• Si de l'eau ou tout autre liquide pénètre dans le produit.
• Si le produit est trop chaud au toucher ou si le boîtier est déformé.
Tenez compte des points suivants pour éviter les accidents, tels qu'un incendie, un choc électrique ou des brûlures.
• N'utilisez pas ce produit dans un endroit où des vapeurs inflammables d'essence, de benzine, de diluant ou de tout autre liquide inflammable peuvent être présentes dans l'air.
• N'utilisez pas de bombes aérosols contenant un gaz inflammable à l'intérieur ou à proximité du produit.
• Ne recouvrez pas le produit avec un chiffon ou ne placez pas le produit dans des endroits très poussiéreux ou exposés à une forte humidité.
• Ne laissez pas tomber de corps étrangers ou d'objets inflammables dans l'équipement.
• Ne touchez pas l'intérieur du produit, sauf mention contraire dans le manuel.
• N'utilisez pas le produit avec une alimentation ou une tension autre que celles spécifiées.
• Ne connectez pas les câbles d'une autre manière que celles mentionnées dans le manuel.
• Ne démontez ou ne modifiez jamais le produit.
• N'utilisez pas la fiche électrique si elle présente de la poussière ou des corps étrangers.
• Ne pliez pas, ne tordez pas, ne tirez pas avec une force excessive ou ne placez pas d'objet lourd sur le câble d'alimentation.
• N'utilisez pas le câble d'alimentation s'il est endommagé.
• Ne placez pas plusieurs charges sur la même prise secteur (prise murale).
• N'insérez ou ne déconnectez jamais la fiche électrique avec les mains mouillées.
• Assurez-vous que votre câble d'alimentation satisfait les normes de sécurité correspondantes et inclut une broche de masse du système d'alimentation (broche PE).
⚠ATTENTION : La manipulation incorrecte du produit sans prendre en compte ce symbole peut entraîner des blessures et des dommages matériels.
Tenez compte des points suivants pour éviter tout risque de blessure ou de dysfonctionnement.
• Installez le produit sur une surface horizontale, stable et solide.
• Ne placez pas d'objets lourds sur le produit. Ne montez jamais sur le produit ou ne vous appuyez pas dessus.
• N'appuyez pas vos mains ou vos doigts contre le massicot lors du retrait du papier imprimé ou du chargement/remplacement d'un rouleau de papier.
• Ne mettez pas vos mains entre le couvercle et le corps du produit lors de l'ouverture et de la fermeture du couvercle.
• N'essayez jamais de réparer vous-même le produit.
• Ne connectez pas de ligne téléphonique au connecteur du tiroir-caisse.
Pour des raisons de sécurité, débranchez ce produit lorsque vous ne l'utilisez pas pendant une période prolongée.
Les symboles suivants sont utilisés sur ce produit afin d'assurer un emploi sans danger et correct du produit et d'éviter toute blessure à vous-même ou à d'autres personnes ou tout dommage matériel. Assurez-vous de bien comprendre la signification des symboles avant d'utiliser le produit.

⚠	Avertissement / Attention	⚠	Attention (surface chaude)
⃠	Interdit	⏻	En veille
⎓	Courant continu		

Étiquettes de mise en garde
Les étiquettes de mise en garde sur le produit indiquent les précautions suivantes.
⚠⚠ ATTENTION: Ne touchez pas la tête thermique ou son cadre car elle peut être très chaude après une impression.

Deutsch

Wichtige Sicherheitshinweise
Dieses Dokument präsentiert wichtige Informationen zur Gewährleistung einer sicheren und effektiven Benutzung dieses Produktes. Bitte lesen Sie diesen Abschnitt sorgfältig durch und bewahren Sie ihn leicht zugänglich auf.

Sicherheitshinweise
⚠WARNUNG: Die unsachgemäße Verwendung des Produkts durch das Ignorieren dieses Symbols kann zu Tod oder schwerer Körperverletzung führen.
Ziehen Sie das Produkt bei einem Fehler oder einem anderen Problem sofort ab und wenden Sie sich an qualifiziertes Wartungspersonal. Wenn das Gerät weiter verwendet wird, kann dies zu einem Brand oder Stromschlag führen.
• Wenn Sie Rauch bzw. ungewöhnliche Geruche oder Geräusche bemerken, die vom Gerat ausgehen.
• Wenn Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Produkt gelangen.
• Wenn das Produkt zu heiß ist, um es zu berühren, oder das Gehäuse verformt ist.
Beachten Sie die folgenden Punkte, um Unfälle wie z. B. einen Brand, einen Stromschlag oder Verbrennungen zu verhindern.
• Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn brennbare Gase wie z. B. Kraftstoffe, Benzin, Verdünner oder andere entzündbare Flüssigkeiten in der Luft sein können.
• Verwenden Sie keine Sprühdosen mit brennbarem Gas im Inneren oder um das Produkt herum.
• Decken Sie das Produkt nicht mit Tüchern ab und platzieren Sie das Produkt nicht an Orten mit hoher Luftfeuchtigkeit oder viel Staub.
• Es dürfen keine fremden oder brennbaren Gegenstände auf das Gerät fallen.
• Berühren Sie nicht das Innere des Produkts, es denn, es wird im Handbuch dazu aufgefordert.
• Verwenden Sie das Produkt nicht mit einer anderen Stromquelle oder Spannung als hierin beschrieben.
• Schließen Sie Kabel nur auf die in diesem Handbuch beschriebene Weise an.
• Sie dürfen das Produkt nicht zerlegen oder verändern.
• Verwenden Sie nicht den Netzstecker, wenn sich Staub oder Fremdkörper daran befinden.
• Sie dürfen das Stromkabel nicht übermäßig biegen, drehen oder ziehen oder schwere Gegenstände darauf stellen.
• Verwenden Sie das Stromkabel nicht, wenn es beschädigt ist.
• Die Stromversorgung (Steckdose) darf keiner Mehrfachbelastung ausgesetzt sein.
• Sie dürfen den Netzstecker niemals nicht mit nassen Händen einstecken oder herausziehen.
• Achten Sie darauf, dass Ihr Netzkabel die zutreffenden Sicherheitsstandards erfüllt und eine Netzerdklemme (PE-Klemme) hat.
⚠VORSICHT: Die unsachgemäße Verwendung des Produkts durch das Ignorieren dieses Symbols kann zu Körperverletzung und Sachschäden führen.
Beachten Sie die folgenden Punkte, um Körperverletzungen oder Fehlfunktionen zu vermeiden.
• Stellen Sie dieses Produkt auf einer festen, stabilen, horizontalen Fläche auf.
• Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Produkt. Stellen Sie sich nie auf das Produkt und lehnen Sie sich nicht dagegen.
• Drücken Sie Ihre Hände oder Finger nicht gegen das Schneidemesser, wenn Sie gedrucktes Papier entfernen oder Rollenpapier einlegen/austauschen.
• Schieben Sie nicht die Hände zwischen die Abdeckung und dem Gehäuse des Produkts, wenn Sie die Abdeckung öffnen/schließen.
• Versuchen Sie niemals, das Produkt selbst zu reparieren.
• Schließen Sie keine Telefonleitung an den Schubladenauswurfanschluss an.
Ziehen Sie zur Sicherheit den Netzstecker, wenn Sie das Produkt für einen längeren Zeitraum nicht benutzen.
Die folgenden Zeichen werden auf diesem Produkt verwendet, um eine sichere und korrekte Verwendung des Produkts zu gewährleisten und um Schäden für Sie oder andere Personen sowie Sachschäden zu vermeiden. Machen Sie sich vor der Verwendung des Produkts mit der Bedeutung der Zeichen vertraut.

⚠	Warnung / Vorsicht	⚠	Vorsicht (heiße Oberfläche)
⃠	Verboten	⏻	Bereitschaft
⎓	Gleichstrom		

Warnschilder
Die Warnschilder am Produkt weisen auf die folgenden Sicherheitshinweise hin:
⚠⚠ VORSICHT: Berühren Sie nicht den Thermodruckkopf und dessen Rahmen an der Seite, da dieser nach dem Druck sehr heiß sein kann.

Nederlands

Belangrijke veiligheidsinformatie
Dit document toont belangrijke informatie die bedoeld is om een veilig en doeltreffende gebruik van dit product te garanderen. Lees dit gedeelte zorgvuldig door en bewaar het op een goed toegankelijke plaats.

Veiligheidsmaatregelen
⚠WAARSCHUWING: Onjuist gebruik van het product door dit symbool te negeren kan leiden tot dodelijk of zwaar letsel.
Trek de stekker van het product onmiddellijk uit het stopcontact als er een storing of ander probleem optreedt, en neem contact op met gekwalificeerd onderhoudspersoneel. Verder gebruik van het apparaat kan brand of een elektrische schok veroorzaken.
• Als het product rook afgeeft of een vreemde geur of een ongebruikelijk geluid maakt.
• Als er water of een andere vloeistof in het product is terechtgekomen.
• Als het product te heet is om aan te raken of als de behuizing vervormd is.
Neem de volgende punten in acht om ongevallen zoals brand, een elektrische schok of verbranding te voorkomen.
• Het product niet gebruiken op plaatsen waar de lucht ontvlambare dampen kan bevatten van benzine, wasbenzine, verdunner of andere ontvlambare vloeistoffen.
• In en rond het product geen spuitbussen met ontvlambaar gas gebruiken.
• Het product niet bedekken met een doek en niet op plaatsen zetten met veel vocht of stof.
• Laat geen vreemde voorwerpen of ontvlambare voorwerpen in het apparaat komen.
• De binnenkant van het product niet aanraken, behalve waar dat in de handleiding wordt vermeld.
• Het product niet gebruiken met een andere voedingsbron of spanning dan gespecificeerd is.
• De kabels niet anders aansluiten dan in de handleiding vermeld is.
• Het product nooit uit elkaar halen of wijzigen.
• De stekker niet gebruiken als er stof of een vreemd voorwerp aan zit.
• De stroomkabel niet met kracht buigen, draaien of eraan trekken, en er geen zwaar voorwerp op zetten.
• De stroomkabel niet gebruiken als hij beschadigd is.
• Niet meerdere belastingen aansluiten op het stopcontact (de wandcontactdoos).
• De stekker nooit met natte handen insteken of uittrekken.
• Zorg ervoor dat uw netsnoer voldoet aan de relevante veiligheidsstandaarden en dat het een aardingscontact heeft.

⚠	Waarschuwing / Let op	⚠	Let op (heet oppervlak)
⃠	Verboden	⏻	Stand-By
⎓	Gelijkstroom		

Waarschuwingsetiketten
De waarschuwingsetiketten op het product geven de volgende veiligheidsmaatregelen aan.
⚠⚠ LET OP: Raak de thermische kop en het frame aan de zijkant niet aan omdat deze na het afdrukken heel warm kunnen zijn.

Italiano

Importanti informazioni sulla sicurezza
Questo documento presenta informazioni importanti per l'uso efficiente e sicuro di questo prodotto. Leggere attentamente questa sezione e conservare queste informazioni in un posto accessibile.

Precauzioni di sicurezza
⚠AVVERTENZA: Una manipolazione errata del prodotto ignorando questo simbolo può causare il decesso o infortuni gravi.
In caso di guasto o qualsiasi altro problema, scollegare immediatamente il prodotto e contattare il servizio di assistenza autorizzato. Se si continua a utilizzare il prodotto, possono verificarsi incendi o scosse elettriche.
• Se il prodotto emette fumo, odori insoliti o rumori anomali.
• In caso di versamento di acqua o altri liquidi nel prodotto.
• Se il prodotto è rovente al tatto o se l'involucro è deformato.
Osservare i punti indicati di seguito per evitare incidenti quali incendi, scosse elettriche o ustioni.
• Non utilizzare il prodotto se l'atmosfera potrebbe contenere vapori infiammabili di idrocarburi, benzina, solventi o altri liquidi infiammabili.
• Non utilizzare prodotti spray contenenti gas infiammabili all'interno o attorno al prodotto.
• Non coprire il prodotto con un panno e non collocarlo in ambienti molto umidi o polverosi.
• Non consentire a corpi estranei o oggetti infiammabili di penetrare nell'apparecchio.
• Non toccare il prodotto all'interno salvo nei punti indicati nel manuale.
• Non utilizzare il prodotto con alimentazioni o tensioni diverse da quelle specificate.
• Non collegare i cavi in modi diversi da quelli menzionati nel manuale.
• Non smontare o modificare il prodotto.
• Non utilizzare la spina di alimentazione se contaminata da polvere o corpi estranei.
• Non piegare, torcere, applicare una forza eccessiva o mettere oggetti pesanti sul cavo di alimentazione.
• Non utilizzare il cavo di alimentazione se danneggiato.
• Non sottoporre la presa elettrica (presa a muro) a carichi multipli.
• Non sottoporre o scollegare la spina di alimentazione con le mani bagnate.
• Assicurarsi che il cavo CA soddisfi i relativi standard di sicurezza e includa un terminale di messa a terra (PE).
⚠ATTENZIONE: Una manipolazione errata del prodotto ignorando questo simbolo può causare infortuni o danni materiali.
Osservare i punti indicati di seguito per evitare infortuni o malfunzionamenti.
• Collocare il prodotto su una superficie solida, stabile e orizzontale.
• Non collocare oggetti pesanti sul prodotto. Non appoggiarsi e non salire sul prodotto.
• Non premere le mani o le dita contro il taglierino durante la rimozione della carta stampata e il caricamento o la sostituzione del rotolo di carta.
• Non inserire le mani tra il coperchio e la struttura del prodotto durante l'apertura/chiusura del coperchio.
• Non tentare di riparare da soli il prodotto.
• Non collegare una linea telefonica al connettore di espulsione del cassetto.
Per sicurezza, scollegare il prodotto prima di un periodo di inutilizzo prolungato.
I seguenti simboli vengono utilizzati sul prodotto per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto e prevenire danni all'utente o ad altre persone oppure danni materiali. Accertarsi di aver compreso il significato dei simboli prima di utilizzare il prodotto.

⚠	Avvertenza/Attenzione	⚠	Attenzione (superficie molto calda)
⃠	Proibito	⏻	Stand-By
⎓	Corrente continua		

Etichette di avvertimento
Le etichette di avvertimento presenti sul prodotto indicano le seguenti precauzioni.
⚠⚠ ATTENZIONE: Non toccare la testina termica e la parte ai lati perché possono essere molto calde dopo la stampa.

Español

Información importante sobre la seguridad
Este documento presenta información importante pensada para garantizar el uso seguro y eficaz de este producto. Lea esta sección atentamente y guárdela en un lugar accesible.

Precauciones de seguridad
⚠ADVERTENCIA: Si se ignora este símbolo y no se utiliza el producto correctamente, pueden producirse lesiones graves o incluso la muerte.
Desenchufe inmediatamente el producto cuando se produzca un fallo o cualquier otro problema, y póngase en contacto con personal de servicio técnico cualificado. Si se continúa usando el aparato, podría producirse un incendio o una descarga eléctrica.
• Si el producto produce humo, un olor raro o un ruido inusual.
• Si se derrama agua o algún otro líquido dentro del producto.
• Si el producto está tan caliente que no se puede tocar o si la carcasa está deformada.
Tenga en cuenta los siguientes puntos para evitar accidentes como incendios, descargas eléctricas o quemaduras.
• No utilice este producto en lugares en los que pueda haber gases inflamables en el aire, como los producidos por gasolina, bencina, diluyentes u otros líquidos inflamables.
• No utilice aerosoles que contengan gases inflamables en el interior o cerca del producto.
• No cubra el producto con un paño ni coloque el producto en lugares sujetos a niveles de humedad o polvo.
• No deje que objetos extraños o inflamables caigan dentro del equipo.
• No toque el interior del producto, a menos que se especifique en el manual.
• No utilice el producto con una fuente de alimentación o un voltaje distintos de los especificados.
• No conecte los cables en formas que difieran a las mencionadas en este manual.
• Nunca desmonte o modifique este producto.
• No utilice la clavija de alimentación si tiene polvo o materiales extraños adheridos.
• No doble, retuerza, estire con fuerza excesiva ni ponga objectos pesado en cima del cable de alimentación.
• No utilice el cable de alimentación si está dañado.
• No aplique varias cargas en la toma de corriente (toma mural).
• Nunca inserte ni desconecte la clavija de alimentación con las manos mojadas.
• Asegúrese de que el cable de C.A./c.a cumple los estándares más importantes de seguridad y que incluye un terminal de conexión a tierra para el sistema de alimentación (terminal PE).
⚠PRECAUCIÓN: Si se ignora este símbolo y no se utiliza el producto correctamente, pueden producirse lesiones y daños materiales.
Tenga en cuenta los siguientes puntos para evitar lesiones o fallos de funcionamiento.
• Cerciórese de poner este producto sobre una superficie firme, estable y horizontal.
• No ponga objetos pesados encima de este producto. Nunca se apoye sobre este producto.
• Nunca presione con las manos o dedos contra el cortador al retirar papel impreso o al cargar/reemplazar el papel en rollo.
• No ponga las manos entre la cubierta y el cuerpo del producto al abrir/cerrar la cubierta.
• Nunca trate de reparar este producto usted mismo.
• No conecte una línea telefónica al conector de apertura rápida del cajón.
Para garantizar la seguridad, desenchufe este producto antes de dejarlo sin utilizar durante un largo periodo de tiempo.
En este producto se utilizan las siguientes marcas para garantizar un uso seguro y correcto del mismo y para evitar daños a usted o a otras personas o a la propiedad. Asegurarse de entender el significado de las marcas antes de utilizar el producto.

⚠	Advertencia/Precaución	⚠	CPrecaución (superficie caliente)
⃠	Prohibido	⏻	En espera
⎓	Corriente continua		

Etiquetas de precaución
Las etiquetas de precaución incluidas en este producto indican las siguientes precauciones.
⚠⚠ PRECAUCIÓN: No toque el cabezal térmico y ni el marco de su lado, ya que pueden estar muy calientes después de la impresión.

Português

Informações de Segurança Importantes
Este documento apresenta informações importantes cuja finalidade é garantir uma utilização segura e eficaz deste produto. Leia esta secção com atenção e guarde-a num local de fácil acesso.

Precauções de Segurança
⚠AVISO: Se ignorar este símbolo e manusear o produto incorretamente, podem ocorrer ferimentos graves ou morte.
Desligue imediatamente o produto da tomada quando ocorrer uma falha ou outro problema, e contacte pessoal de assistência qualificado. A utilização contínua poderá provocar um incêndio ou um choque elétrico.
• Se o produto emitir fumo, um odor estranho ou um ruído invulgar.
• Se derramar água ou outro líquido no produto.
• Se sentir que o produto está excessivamente quente ou se a caixa exterior estiver deformada.
Tenha em atenção as indicações apresentadas em seguida para evitar acidentes como um incêndio, um choque elétrico ou queimaduras.
• Não utilize este produto em locais nos quais fumos inflamáveis de gasolina, benzina, diluente ou outros líquidos inflamáveis possam estar presentes no ar.
• Não utilize aspersores aerossóis que contenham gás inflamável no interior ou em torno deste produto.
• Não cubra o produto com um tecido nem o coloque em locais sujeitos a níveis de humidade elevados ou com demasiado pó.
• Não permita que nenhum objeto estranho ou inflamável caia sobre o equipamento.
• Não toque no interior do produto, exceto quando assim mencionado no manual.
• Não utilize o produto com qualquer outra fonte de alimentação ou tensão que não as especificadas.
• Não ligue cabos segundo outras instruções a não ser as mencionadas no manual.
• Nunca desmonte ou modifique o produto.
• Não utilize a ficha de alimentação se existir acumulação de pó ou alguma matéria estranha.
• Não dobre, torça, puxe com força excessiva ou coloque objectos pesados em cima do cabo de alimentação.
• Não utilize o cabo de alimentação se este estiver danificado.
• Não coloque cargas múltiplas na tomada de alimentação (tomada de parede).
• Nunca insira nem desligue a ficha de alimentação com as mãos molhadas.
• Certifique-se de que o cabo CA está em conformidade com as normas de segurança respectivas e inclui um terminal de ligação à massa do sistema de alimentação (terminal PE).
⚠CUIDADO: Se ignorar este símbolo e manusear o produto incorretamente, podem ocorrer ferimentos e danos materiais.
Tenha em atenção as indicações apresentadas em seguida para evitar ferimentos ou avarias.
• Coloque o produto sobre uma superfície firme, estável e plana.
• Não coloque objetos pesados em cima do produto. Não se sente nem se apoie em cima do produto.
• Não exerça pressão com os dedos ou as mãos sobre o dispositivo de corte quando estiver a retirar papel impresso ou a colocar/substituir o papel em rolo.
• Não coloque as mãos entre a tampa e o corpo do produto quando abrir/fechar a tampa.
• Nunca tente reparar o produto por si próprio.
• Não ligue uma linha telefónica ao conector de abertura da caixa.
Para garantir a segurança, desligue a ficha deste produto se não o for utilizar durante um longo período de tempo.
As marcas seguintes são utilizadas neste produto para garantir a utilização segura e correta do produto e evitar ferimentos em si e noutras pessoas ou danos materiais. Certifique-se de que compreende o significado das marcas antes de utilizar o produto.

⚠	Aviso / Cuidado	⚠	Cuidado (superfície quente)
⃠	Proibido	⏻	Em espera
⎓	Corrente contínua		

Etiquetas de Aviso
As etiquetas de aviso no produto indicam as precauções seguintes.
⚠⚠ CUIDADO: Não toque na cabeça térmica e no quadro do seu lado porque podem estar muito quentes após a impressão.

Türkçe

Önemli Güvenlik Bilgileri
Bu belgede, ürünün güvenli ve etkili kullanımını sağlamak için önemli bilgiler yer almaktadır. Bu bölümü dikkatle okuyun ve ulaşılabilir bir yerde muhafaza edin.

Güvenlik Önlemleri
⚠UYARI: Bu sembol göz ardı edilerek ürünün yanlış işlem görmesi ölüm veya ciddi yaralanmaya neden olabilir.
Bir arıza veya başka bir sorun meydana geldiğinde ürünü hemen prizden çekin ve yetkili servis personeli ile iletişim kurun. Kullanıma devam edilmesi yangına veya elektrik çarpmasına yol açabilir.
• Ürünün duman, garip bir koku veya anormal ses çıkarması halinde.
• Ürünün içine su veya başka sıvı dökülürse.
• Ürün dokunulmayacak kadar sıcak veya kasası deformeolmuşsa.
Yangın, elektrik çarpması veya yanık gibi kazaları önlemek için aşağıdakilere dikkat edin.
• Bu ürünü benzin, tiner veya başka alev alabilir sıvılardan yayılan tutuşabilir gazların havada bulunabileceği yerlerde kullanmayın.
• Ürünün içinde veya civarında alev alabilir gaz içeren aerosol püskürtücüler kullanmayın.
• Ürünü beze ile örtmeyin ya da yüksek seviyelerde nem veya toza maruz kalan konumlara yerleştirmeyin.
• Yabancı cisimler veya alev alabilen nesnelerin cihazın içine düşmesine izin vermeyin.
• Kılavuzda belirtilenin dışında ürünün iç kısmına dokunmayın.
• Ürünü belirtilenin dışındaki bir güç kaynağı veya voltaj değeri ile kullanmayın.
• Kabloları kılavuzda belirtilenler dışındaki yollarla bağlamayın.
• Ürünü hiçbir zaman parçalarına ayırmayın veya üzerinde değişiklik yapmayın.
• Üzerinde toz veya yabancı madde bulunuyorsa güç fişini kullanmayın.
• Güç kablosunu bükmeyin, kıvırmayın, aşırı kuvvet uygulayarak çekmeyin veya üzerine ağır nesneler koymayın.
• Hasar görmüşse güç kablosunu kullanmayın.
• Elektrik prizine (duvar prizi) birden fazla yük bindirmeyin.
• Güç fişini hiçbir zaman ıslak elle takıp çıkarmayın.
• AC kablonuzun ilgili güvenlik standartlarına uygun olduğundan ve bir güç sistemi topraklama terminali (PE terminali) bulunduğundan emin olun.
⚠DİKKAT: Bu sembol göz ardı edilerek ürünün yanlış işlem görmesi yaralanma veya maddi hasara neden olabilir.
Yaralanma veya arızanın önüne geçmek için aşağıdaki noktalara dikkat edin.
• Ürün kurulumunu sabit, dengeli, yatay bir yüzey üzerine yapın.
• Ürünün üstüne ağır cisimler koymayın. Hiçbir zaman ürünün üzerine çıkmayın veya dayanmayın.
• Yazdırılan kağıdı çıkarma veya rulo kağıt yükleme/değiştirme esnasında ellerinizi veya parmaklarınızı kesiciye bastırmayın.
• Kapağı açma/kapatma esnasında ellerinizi kapakla ürün gövdesi arasına koymayın.
• Ürünü hiçbir zaman kendiniz tamir etmeye çalışmayın.
• Çekmece çıkartma konnektörüne telefon hattı bağlamayın.
Güvenliği sağlamak için uzun süreyle kullanım dışı bırakmadan önce ürünün fişini prizden çekin.
Bu ürün üzerinde, ürünün doğru ve güvenli kullanılmasını sağlamak ve size veya başka insanlara yönelik zarara ya da maddi hasara engel olmak için aşağıdaki işaretler kullanılmaktadır. Ürünü kullanmadan önce işaretlerin anlamını anladığınızdan emin olun.

⚠	Uyarı / Dikkat	⚠	Dikkat (sıcak yüzey)
⃠	Yasak	⏻	Bekleme
⎓	Doğru Akım		

İkaz Etiketleri
Ürünün üzerindeki önlem etiketleri aşağıdaki önlemleri belirtir.
⚠⚠ DİKKAT: Termal kafa ve yanındaki çerçeveye dokunmayın, yazdırma işleminden sonra çok sıcak olabilir.

Ελληνικά

Σημαντικές πληροφορίες ασφαλείας
Αυτό το έγγραφο παρουσιάζει σημαντικές πληροφορίες που έχουν σκοπό να διασφαλίσουν την ασφαλή και αποτελεσματική χρήση του προϊόντος. Διαβάστε προσεκτικά αυτήν την ενότητα και αποθηκεύστε την σε μια εύκολα προσβάσιμη τοποθεσία.

Μέτρα ασφαλείας
⚠ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Ο εσφαλμένος χειρισμός του προϊόντος αγνοώντας αυτό το σύμβολο μπορεί να οδηγήσει σε θάνατο ή σοβαρό τραυματισμό.
Αποσυνδέστε αμέσως το προϊόν από την πρίζα, όταν προκύψει σφάλμα ή άλλο πρόβλημα, και επικοινωνήστε με το εξειδικευμένο προσωπικό σέρβις. Η συνέχιση της χρήσης μπορεί να οδηγήσει σε πυρκαγιά ή ηλεκτροπληξία.
• Όταν το προϊόν παράγει καπνό, αναδίδει οσμή ή εκπέμπει ασυνήθιστο θόρυβο.
• Όταν στο προϊόν έχει χυθεί νερό ή άλλο υγρό.
• Όταν η επιφάνεια του προϊόντος είναι πολύ ζεστή ή το περίβλημα παραμορφωμένο.
Λάβετε υπόψη τα παρακάτω σημεία για να αποφύγετε ατυχήματα, όπως πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή έγκαυμα.
• Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν σε περιβάλλοντα με εύφλεκτες αναθυμιάσεις από αέριο, βενζίνη, διαλυτικά ή άλλα εύφλεκτα υγρά.
• Μη χρησιμοποιείτε σπρέι που περιέχουν εύφλεκτα αέρια εντός του προϊόντος και στο περιβάλλον εγκατάστασής του.
• Μην καλύπτετε το προϊόν με ύφασμα και μην το τοποθετείτε σε χώρους με υψηλή υγρασία και σκόνη.
• Μην επιτρέπετε να πέσουν μέσα στον εξοπλισμό ξένα αντικείμενα ή εύφλεκτα υλικά.
• Μην αγγίζετε τα εσωτερικά μέρη του προϊόντος, εκτός από τα σημεία που αναφέρονται στο εγχειρίδιο.
• Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν με παροχή ρεύματος ή τάση που δεν συνιστάται από τον κατασκευαστή.
• Μη συνδέετε καλώδια με τρόπους που δεν αναφέρονται στο εγχειρίδιο.
• Ποτέ μην αποσυναρμολογείτε και μην τροποποιείτε το προϊόν.
• Μη χρησιμοποιείτε οκονιμένο ή βρεγμένο βύσμα τροφοδοσίας.
• Μη λυγίζετε, στρίβετε ή τραβάτε με υπερβολική δύναμη ή μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα στο καλώδιο τροφοδοσίας.
• Μη χρησιμοποιείτε το καλώδιο τροφοδοσίας εάν έχει υποστεί ζημιά.
• Μην τοποθετείτε πολλά φορτία στην πρίζα.
• Ποτέ μην τοποθετείτε ή αποσυνδέετε το καλώδιο τροφοδοσίας με βρεγμένα χέρια.
• Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο AC πληροί τα σχετικά πρότυπα ασφάλειας και διαθέτει ακροδέκτη γείωσης συστήματος ηλεκτρισμού (ακροδέκτης σήμανσης προστασίας).
⚠ΠΡΟΣΟΧΗ: Ο εσφαλμένος χειρισμός του προϊόντος αγνοώντας αυτό το σύμβολο μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμό ή υλικές ζημιές.
Προσέξτε τα παρακάτω σημεία προκειμένου να αποφύγετε τραυματισμό ή δυσλειτουργία.
• Τοποθετήστε το προϊόν σε σταθερή, γερή και οριζόντια επιφάνεια.
• Μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα επάνω στο προϊόν. Ποτέ μη στέκεστε και μην ακουμπάτε επάνω στο προϊόν.
• Μην πιέζετε τα χέρια ή τα δάχτυλά σας στον κόφτη κατά την αφαίρεση τυπωμένου χαρτιού ή κατά τη φόρτωση/αντικατάσταση του ρολόγι χαρτιού.
• Μη βάζετε τα χέρια σας μεταξύ του καλύμματος και του σώματος του προϊόντος κατά το άνοιγμα/κλείσιμο του καλύμματος.
• Μην επιχειρήσετε ποτέ να επισκευάσετε μόνοι σας το προϊόν.
• Μη συνδέετε την τηλεφωνική γραμμή στην υποδοχή εξόδου του συρταριού.
Για ασφάλεια, φροντίστε να αποσυνδέσετε το προϊόν εάν δεν πρόκειται να το χρησιμοποιήσετε για μεγάλο χρονικό διάστημα.
Τα ακόλουθα σήματα χρησιμοποιούνται σε αυτό το προϊόν προκειμένου να διασφαλίσετε τη σωστή χρήση του προϊόντος και να αποτραπεί βλάβη σε εσάς ή άλλα άτομα ή ζημιά σε περιουσία. Φροντίστε να κατανοήσετε τη σημασία των σημάτων πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.

⚠	Προειδοποίηση/ Προφυλάξεις	⚠	Προσοχή (θερμή επιφάνεια)
⃠	Απαγορεύεται	⏻	Σε αναμονή
⎓	Συνεχές ρεύμα		

Ετικέτες προσοχής
Οι ετικέτες προσοχής σε αυτό το προϊόν υποδεικνύουν τις ακόλουθες προφυλάξεις.
⚠⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην ακουμπάτε τη θερμική κεφαλή και το πλαίσιο στην πλευρά της επειδή ενδέχεται να είναι εξαιρετικά ζεστά υψηλή θερμοκρασία μετά την εκτύπωση.

Slovenščina

Pomembni varnostni podatki
Ta dokument vsebuje pomembne podatke, namenjene varni in učinkoviti uporabi izdelka. Pozorno preberite ta odsek in ga shranite na dostopnem mestu.

Previdnostni ukrepi
⚠OPOZORILO: Nepravilno ravnanje s tem izdelkom in neupoštevanje tega simbola lahko povzroči smrt ali hudo poškodbo.
Če pride do napake ali kakršnihkoli drugih težav, takoj izključite napajanje tega izdelka in se obrnite na pooblaščenega serviserja. Nadaljnja uporaba lahko povzroči požar ali električni udar.
• Če izdelek oddaja dim, nenavaden vonj ali nenavaden zvok.
• Če se na izdelek polije voda ali druga tekočina.
• Če je izdelek prevroč na dotik ali če je ohišje deformirano.
Upoštevajte naslednje nasvete, če želite preprečiti nesreče, kot so požar, električni udar ali opekline.
• Tega izdelka ne uporabljajte na območjih, kjer so lahko v zraku vnetljivi plini bencina, razredčila ali drugih vnetljivih tekočin.
• V notranjosti izdelka ali njegovi bližini ne uporabljajte aerosolnih razpršilcev, ki vsebujejo vnetljiv plin.
• Izdelka ne prekrivajte s tkanino in ga ne postavljajte na mesta, izpostavljena visokim ravnem vlage ali prahu.
• Ürünü hiçbir zaman parçalarına ayırmayın veya üzerinde değişiklik yapmayın.
• Ne dotikajte se notranjosti izdelka, razen v primerih, ko je to navedeno v priročniku.
• Izdelka ne uporabljate z napajanjem ali napetostjo, ki ni določena v navodilih.
• Kablov ne povezujte na načine, ki niso opisani v priročniku.
• Izdelka nikoli ne razstavljate ali spreminjate.
• Napajalnega vtiča ne uporabljate, če je na njem prah ali tuja snov.
• Napajalnega kabla ne upogibajte, zvijajte ali vlecite s pretirano silo in nanj ne polagajte težkih predmetov.
• Napajalnega kabla ne uporabljajte, če je poškodovan.
• V napajalno vtičnico (stensko) ne vstavljajte več bremen.
• Napajalnega vtiča nikoli ne vstavljajte ali vlecite z mokrimi rokami.
• Preverite, ali kabel za izmenični tok izpolnjuje ustrezne varnostne standarde in vključuje ozemljitveni priključek (PE).
⚠POZOR: Nepravilno ravnanje s tem izdelkom in neupoštevanje tega simbola lahko povzroči poškodb

Norsk

Viktig sikkerhetsinformasjon
Dette dokumentet presenterer viktig informasjon som skal sikre trygg og effektiv bruk av dette produktet. Les dette avsnittet grundig og lagre det på et sted hvor det er lett å finne.

Sikkerhetstiltak
⚠**ADVARSEL: Feilbehandling av produktet som følge av ignorering av dette symbolet kan føre til dødsfall eller alvorlig personskade.**
Koble fra produktet umiddelbart hvis det oppstår en feil eller et annet problem, og ta kontakt med kvalifisert servicepersonell. Fortsatt bruk kan føre til brann eller elektrisk støt.
• Dersom produktet avgir røyk, eller en mistenkelig lukt eller uvanlig lyd.
• Dersom vann eller annen væske renner inn i produktet.
• Dersom produktet er for varmt til å ta på, eller beholderen er deformert.
Merk følgende punkter for å hindre utilsiktede ulykker, som f.eks. brann, elektrisk støt eller brannskade.
• Ikke bruk dette produktet der brennbare gasser fra bensin, lettbensin, fortynningsmiddel eller andre brannfarlige væsker kan være i luften.
• Ikke bruk aerosol-spray som inneholder brennbar gass inne i, eller rundt, produktet.
• Ikke dekk til produktet med tøy, eller plasser produktet på steder med høy luftfuktighet eller støv.
• Ikke la fremmedlegemer eller brennbare gjenstander falle ned i utstyret.
• Ikke berør innsiden av produktet, unntatt der det er nevnt i bruksanvisningen.
• Ikke bruk produktet med en annen strømforsyning eller spenning enn det som er spesifisert.
• Ikke koble til kabler på andre måter enn de som er angitt i bruksanvisningen.
• Aldri demonter eller modifiser produktet.
• Ikke bruk stikkontakten dersom det er støv eller fremmedlegemer festet til den.
• Strømkabelen må ikke bøyes, vris eller trekkes i med kraft eller utsettes for tunge gjenstander.
• Ikke bruk strømkabelen dersom den er ødelagt.
• Ikke plasser flere belastninger på strømuttaket (i stikkontakten).
• Ikke sett i eller ta ut stikkontakten med våte hender.
• Sørg for at AC-ledningen tilfredsstiller de relevante sikkerhetsstandardene og inkluderer en jordingskontakt (PE-terminal).

⚠**FORSIKTIG: Feilbehandling av produktet som følge av ignorering av dette symbolet kan føre til personskade eller skade på eiendom.**
Merk følgende punkter for å hindre skade eller funksjonsfeil.
• Monter produktet på et fast, stabilt og horisontalt underlag.
• Plasser ikke tunge ting på produktet. Ikke stå på, eller len deg mot, produktet.
• Ikke trykk hendene eller fingrene mot kutteren når du fjerner utskrevet papir eller setter inn / skifter papirrull.
• Ikke legg hendene mellom dekselet og selve produktet når du åpner/lukker dekselet.
• Forsøk aldri å reparere produktet selv.
• Ikke koble telefonlinjen til rj11-kontakten.
For å unngå sikkerheten må du koble fra dette produktet før du lar det stå ubrukt i en lengre periode.
De følgende merkene er brukt på dette produktet for å sikre trygg og korrekt bruk av produktet og for å unngå at du eller andre kommer til skade, eller skade på eiendom. Sørg for at du forstår hva merkene betyr før produktet brukes.

⚠	Advarsel / Forsiktig	⚠	Forsiktig (varm overflate)
⃠	Forbudt	⏻	Ventemodus
⎓	Likestrøm		

Forsiktigtmerker
Varsomhetsmerkene på produktet viser følgende sikkerhetsforholdsregler.
⚠⚠ **FORSIKTIG:** Ikke berør det termiske hodet og rammen på siden, fordi dette området kan være svært varmt etter utskrift.

Svenska

Viktig säkerhetsinformation
Detta dokument innehåller viktig information för att säkerställa säkerhet och effektiv användning av produkten. Läs det här avsnittet noggrant och förvara instruktionerna på ett lättåtkomligt ställe.

Säkerhetsföreskrifter
⚠**VARNING: Felaktig hantering av produkten genom att ignorera den här symbolen kan leda till allvarliga skador eller död.**
Koppla omedelbart ur produkten när ett fel eller andra problem uppstår och kontakta kvalificerad servicepersonal. Fortsatt användning kan leda till brand eller elektrisk stöt.
• Om det kommer rök, en konstig lukt eller ett ovanligt ljud från produkten.
• Om vatten eller annan vätska spills på produkten.
• Om produkten är för varm för att röra vid eller om höljet är deformerat.
Observera följande punkter för att undvika olyckor, såsom brand, elektrisk stöt eller brännskador.
• Använd inte den här produkten där brandfarliga ångor från bensin, tvättbensin thinner eller andra lättantändliga vätskor kan finnas i luften.
• Använd inte aerosolspray som innehåller lättantändlig gas i eller runt produkten.
• Täck inte produkten med en trasa, och placera inte produkten på platser som utsätts för höga nivåer av fukt eller damm.
• Låt inte främmande föremål eller brandfarliga föremål falla in i utrustningen.
• Vidrör inte insidan av produkten, utom då det står beskrivet i bruksanvisningen.
• Använd inte produkten med någon strömkälla eller spänning som inte har angetts.
• Anslut inte kablar på annat sätt än vad som står beskrivet i bruksanvisningen.
• Demontera eller modifiera aldrig produkten.
• Använd inte nätkontakten om det finns damm eller främmande föremål på den.
• Böj eller vrid inte strömkabeln. Dra inte heller i den med överdriven kraft och placera inte några tunga föremål på den.
• Använd inte strömkabeln om den är skadad.
• Utsätt inte eluttaget (vägguttaget) för flera belastningar.
• Sätt aldrig i och dra aldrig ur strömkabeln med våta händer.
• Se till att växelströmskabeln uppfyller gällande säkerhetsstandarder och att den har en jordanslutning (PE-anslutning).

⚠**VAR FÖRSIKTIG: Felaktig hantering av produkten genom att ignorera den här symbolen kan leda till personskador och skador på egendom.**
Observera följande punkter för att undvika skador och funktionsfel.
• Placera produkten på en stadig, stabil, vågrät yta.
• Placera inte några tunga föremål på produkten. Stå aldrig på och luta dig aldrig mot produkten.
• Tryck inte med händerna eller fingrarna mot saxen när du avlägsnar utskrivet papper eller fyller på/byter rullpapper.
• Placera inte dina händer mellan luckan och kroppen på produkten när du öppnar/stänger luckan.
• Försök aldrig att reparera produkten själv.
• Anslut inte en telefonlinje till uttaget för automatisk öppning av kassalåda.
Dra ur produkten innan du lämnar den oanvänd under en längre tid, för att säkerställa säkerhet.
Följande märken används på produkten för att säkerställa säker och korrekt användning av produkten och för att förhindra skada på dig eller andra människor eller skador på egendom. Se till att förstå vad märkena betyder innan du använder produkten.

⚠	Varning / Var försiktig	⚠	Var försiktig (Het yta)
⃠	Förbjudet	⏻	Standby
⎓	Likström		

Varningsetiketter
Varningsetiketterna på produkten anger följande försiktighetsåtgärder.
⚠⚠ **FÖRSIKTIGHET:** Rör inte det termiska skrivarhuvudet och ramen på dess sida då den kan vara mycket het efter utskrift.

Polski

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa
Niniejszy dokument zawiera ważne informacje dotyczące bezpiecznego oraz efektywnego użytkowania tego produktu. Należy przeczytać go uważnie i umieścić w łatwo dostępnym miejscu.

Środki ostrożności dotyczące bezpieczeństwa
⚠**OSTRZEŻENIE: Nieprzestrzeganie tego ostrzeżenia podczas obsługi urządzenia może być przyczyną poważnych obrażeń ciała lub śmierci.**
Niezwłocznie odłączyć produkt od zasilania w przypadku wystąpienia usterki lub innego problemu, a następnie kontaktować się z wykwalifikowanym personelem serwisowym. Dalsza praca urządzenia może doprowadzić do pożaru lub porażenia prądem elektrycznym.
• Jeśli z urządzenia wydobywa się dym, dziwny zapach lub nietypowy hałas.
• Jeśli do wnętrza urządzenia dostaną płyny lub woda.
• Jeśli urządzenie jest gorące, aby je dotknąć lub uległa odkształceniu jego obudowa.
Należy przestrzegać poniższych instrukcji, aby uniknąć wypadków, jak np. pożar, porażenie elektryczne lub oparzenia.
• Zabrania się użytkowania urządzenia w pomieszczeniu, w którym mogą występować łatwopalne opary paliwa, benzyny, rozpuszczalnika lub innych łatwopalnych cieczy.
• W urządzeniu ani w jego pobliżu nie należy używać środków w aerozolu zawierających gaz palny.
• Nie wolno nakrywać tego urządzenia obrusem ani ustawiać w miejscach o wysokiej wilgotności lub bardzo zakurzonych.
• Należy uważać, aby do urządzenia nie dostały się żadne ciała obce.
• Nie należy dotykać wnętrza urządzenia z wyjątkiem sytuacji opisanych w podręczniku.
• Nie wolno używać urządzenia z napięciem innym niż podane.
• Kabli nie należy podłączać w sposób inny niż przedstawiony w niniejszym podręczniku.
• Nigdy nie należy demontować ani modyfikować tego urządzenia.
• Nie wolno nakrywać tego urządzenia obrusem ani ustawiać w miejscach o wysokiej wilgotności lub bardzo zakurzonych.
• Należy uważać, aby do urządzenia nie dostały się żadne ciała obce.
• Nie należy dotykać wnętrza urządzenia z wyjątkiem sytuacji opisanych w podręczniku.
• Nie wolno używać urządzenia z napięciem innym niż podane.
• Kabli nie należy podłączać w sposób inny niż przedstawiony w niniejszym podręczniku.
• Nigdy nie należy demontować ani modyfikować tego urządzenia.
• Nie wolno używać kabla zasilania, który jest zabrudzony lub przylegają do niego ciała obce.
• Nie wolno skręcać i zginać kabla, ciągnąć za niego z nadmierną siłą ani stawiać na nim ciężkich przedmiotów.
• Nie wolno używać uszkodzonego kabla zasilania.
• Gniazda zasilania (w ścianie) nie należy przeciążać podłączając do niego zbyt wiele urządzeń.
• Nigdy nie należy podłączać lub odłączać wtyczki mokrymi rękami.
• Zadbaj o to, by kabel prądu zmiennego spełniał odpowiednie normy bezpieczeństwa i zawierał terminal uziemiający systemu zasilania (terminal PE).

⚠**PRZESTROGA: Nieprzestrzeganie tego ostrzeżenia podczas obsługi urządzenia może być przyczyną obrażeń ciała lub uszkodzenia mienia.**
Należy przestrzegać poniższych instrukcji, aby uniknąć obrażeń ciała lub nieprawidłowego działania urządzenia.
• Urządzenie należy ustawić na mocnej, stabilnej i poziomej powierzchni.
• Na wierzchu urządzenia nie należy umieszczać ciężkich przedmiotów. Na urządzeniu nigdy nie należy stawać ani się o niego opierać.
• Nie wolno dotykać noża rękami ani palcami podczas wyjmowania zadrukowanego papieru lub ładowania/wymiany rolki papieru.
• Nie wolno też wkładać rąk między pokrywę a korpus urządzenia podczas otwierania/zamykania pokrywy.
• Nigdy nie należy naprawiać urządzenia samodzielnie.
• Nie wolno podłączać linii telefonicznej do złącza wysuwania szuflady.
Aby zapewnić bezpieczeństwo, urządzenie należy odłączyć przed okresem dłuższego nieużywania.
Na tym produkcie znajdują się następujące symbole, które służą zapewnieniu bezpiecznego i prawidłowego użytkowania oraz uniknaniu wyrządzenia szkód użytkownikowi lub innym osobom bądź szkód w mieniu. Przed użyciem produktu należy zapoznać się ze znaczeniem symboli.

⚠	Ostrzeżenie / Uwaga	⚠	Uwaga (gorąca powierzchnia)
⃠	Zabronione	⏻	Tryb gotowości
⎓	Prąd stały		

Etykiety ostrzegawcze
Etykiety ostrzegawcze umieszczone na produkcie wskazują, jakie niżej opisane środki ostrożności należy zachować.
⚠⚠ **PRZESTROGA:** Nie dotykać głowicy termicznej i ramy z tej strony, ponieważ może ona być bardzo gorąca po drukowaniu.

Česky

Důležité bezpečnostní informace
V tomto dokumentu jsou uvedeny důležité informace, jejichž smyslem je zaručit bezpečné a efektivní používání tohoto výrobku. Přečtěte si pozorně tuto část a uchovejte ji na přístupném místě.

Bezpečnostní opatření
⚠**VAROVÁNÍ: Nesprávné užití produktu, které ignoruje tento symbol, může vést ke smrti nebo vážnému zranění.**
Při výskytu závady nebo jiných potíží okamžitě odpojte výrobek z napájení a obraťte se na vyškoleného servisního pracovníka. Další používání může vést k požáru nebo elektrickému šoku.
• Jestliže produkt vydává kouř, divný zápach nebo neobvyklý hluk.
• Jestliže se do produktu dostane voda či jiná tekutina.
• Je-li produkt příliš horký na dotek nebo je jeho kryt deformován.
Dodržujte následující body, chcete-li se vyhnout nehodám, např. požáru, elektrickému šoku nebo popálení.
• Nepoužívejte tento produkt tam, kde jsou ve vzduchu přítomné výpary z benzinu, benzenu, rozpouštědel nebo jiných hořlavých kapalin.
• Uvnitř nebo v okolí přístroje nepoužívejte aerosolové spreje obsahující hořlavé plyny.
• Nepřikrývejte produkt hadrem ani jej neumísťujte tam, kde je vysoké množství vlhkosti nebo prachu.
• Dávejte pozor, aby do zařízení nevpadly cizí nebo hořlavé předměty.
• Nedotýkejte se vnitřku produktu s výjimkou míst, která jsou uvedena v této příručce.
• Nepoužívejte produkt s jiným zdrojem napájení nebo jiným napětím, než které jsou zde uvedeny.
• Nepřipojujte kabely jiným způsobem, než jaký je uveden v této příručce.
• Produkt nedemontujte ani neupravujte.
• Nepoužívejte napájecí zástrčku, jestliže je na ní prach nebo cizí částečky.
• Síťový kabel neohýbejte, nekruťte, netahejte za něj nadměrnou silou ani na něj nepokládejte těžké předměty.
• Nepoužívejte napájecí kabel, jestliže je poškozen.
• Do elektrické zásuvky ve zdi nezapojujte více zařízení.
• Nikdy zapojujte elektrickou zástrčku s mokrýma rukama.
• Ujistěte se, že váš kabel střídavého proudu (AC) splňuje odpovídající bezpečnostní normy a obsahuje systém uzemnění (koncovku PE).

⚠**UPOZORNĚNÍ: Nesprávné užití produktu, které ignoruje tento symbol, může vést ke zranění nebo škodě na majetku.**
Dodržujte následující body, chcete-li se vyhnout zranění nebo poruše.
• Produkt nainstalujte na pevný, stabilní, vodorovný povrch.
• Na horní část produktu neumísťujte žádné těžké předměty. Na produktu nikdy nestůjte ani se o něj neopírejte.
• Při odstraňování potištěného papíru nebo při vkládání/výměně rolovacího papíru netlačte rukama či prsty na řezačku.
• Při otevírání/zavírání krytu nedávejte ruce mezi kryt a tělo produktu.
• Nikdy se nesnažte produkt opravovat sami.
• Nepřipojujte telefonní linku ke konektoru pro otevření kasy (DK).
Chcete-li zajistit bezpečnost, odpojte tento produkt, nebude-li dlouho používán.
Na tomto produktu se používají následující značky, aby bylo zajištěno bezpečné a správné používání produktu a aby nedošlo k újmě na vašem zdraví či zdraví jiných osob nebo k poškození majetku. Než začnete produkt používat, seznamte se s významem značek.

⚠	Varování / Pozor	⚠	Pozor (horký povrch)
⃠	Zákaz	⏻	Pohotovostní režim
⎓	Stejnosměrný proud		

Varovné štítky
Výstražné štítky umístěné na tomto produktu obsahují následující výstraha.
⚠⚠ **UPOZORNĚNÍ:** Nedotýkejte se tepelné hlavy, ani rámu po její straně, neboť tyto součásti mohou být po tisku velmi horké.

Magyar

Fontos biztonsági információ
Ez a dokumentum fontos információkat tartalmaz a termék biztonságos és hatékony használatához. Olvassa el gondosan ezt a szakaszt, és tárolja hozzáférhető helyen.

Óvintézkedések
⚠**FIGYELMEZTETÉS: A termék kezelése a jel figyelmen kívül hagyásával halálhoz vagy súlyos sérüléshez vezethet.**
Azonnal húzza ki a készüléket, ha hiba vagy egyéb probléma jelentkezik, és vegye fel a kapcsolatot szakképzett szervizes személyzettel. A használat folytatása tűzhöz vagy áramütéshez vezethet.
• A termék füstöl, furcsa szagot vagy zajt bocsát ki.
• A termékre víz vagy egyéb folyadék került.
• A termék olyan forró, hogy nem lehet megérinteni, vagy a készülékház deformálódott.
Vegye figyelembe az alábbi pontokat tűz, áramütés vagy égési sérülés elkerülése érdekében.
• Ne használja a terméket olyan helyiségben, ahol gázolaj, benzin, higító vagy egyéb gyúlékony folyadék éghető párája található a levegőben.
• A termék belsejében és a termék körül ne használjon gyúlékony gázt tartalmazó aeroszolos sprayt.
• Ne takarja le a terméket ruhával, és ne helyezze a terméket magas pártartalommal vagy portartalommal rendelkező helyiségekbe.
• Ne engedje, hogy idegen vagy gyúlékony anyag beleessen a készülékbe.
• Ne érintse meg a termék belsejét az útmutatókban leírt helyeken kívül máshol.
• Ne használja a terméket az előírttól eltérő áramellátással vagy feszültséggel.
• Ne csatlakoztasson kábeleket az útmutatóban említettektől eltérő módon.
• Soha ne szerelje szét vagy módosítsa a terméket.
• Ne használja a tápcsatlakozót, ha por vagy idegen anyag van rajta.
• A tápkábelt ne törje vagy csavarja meg, ne húzza erőteljesen és ne helyezzen rá nehéz tárgyat.
• Ne használja a tápkábelt, ha sérült.
• Ne csatlakoztasson további terheléseket a fali csatlakozóhoz.
• Soha ne csatlakoztassa vagy húzza ki a tápkábelt vizes kézzel.
• Győződjön meg arról, hogy a váltóáramú kábel megfelel a vonatkozó biztonsági előírásoknak és magában foglal egy földelőkapcsot (PE kapocs).

⚠**VIGYÁZAT: A termék kezelése a jel figyelmen kívül hagyásával sérüléshez vagy anyagi kárhoz vezethet.**
Vegye figyelembe az alábbi pontokat sérülés vagy meghibásodás elkerülése érdekében.
• A terméket biztos, stabil és vízszintes felületre állítsa.
• Ne helyezzen nehéz tárgyakat a termékre. Soha ne álljon vagy hajoljon a termékre.
• Ne nyomja a kezét vagy ujjait a vágóra papír eltávolításakor vagy papírtekercs cseréjekor/behelyezésekor.
• Ne tegye a kezét a fedél és a készülékház közé a fedél nyitásakor és csukásakor.
• Soha ne kísérelje meg saját maga javítani a terméket.
• Ne csatlakoztasson telefonvonalat a fióknyitó csatlakozójához. A biztonság érdekében húzza ki a terméket, ha hosszabb ideig nem használja.
Az alábbi jelek használják a terméken annak érdekében, hogy a termék biztonságos és helyes használatát garantálni tudjuk, és hogy megelőzzük, hogy Ön vagy más emberek megsérüljenek vagy anyagi kár keletkezzen. A termék használata előtt mindenképpen sajátítsa el a jelek jelentését.

⚠	Figyelmeztetés / Vigyázat	⚠	Vigyázat (forró felület)
⃠	Tiltott	⏻	Készenlét
⎓	Egyenáram		

Figyelmeztető címkék
A termék elhelyezett figyelmeztető címkék a következő óvintézkedésekre hívják fel a figyelmet.
⚠⚠ **VIGYÁZAT:** Ne érintse meg a hőfejet és a keretet annak oldalán, mert nyomtatás után nagyon forró lehet.

Slovensky

Dôležité bezpečnostné informácie
V tomto dokumente sa uvádzajú dôležité informácie určené na zaistenie bezpečného a efektívneho používania tohto produktu. Túto časť si pozorne prečítajte a uložte ju na prístupnom mieste.

Bezpečnostné opatrenia
⚠**VÝSTRAHA: Ignorovanie tohto symbolu a následná nesprávna manipulácia s výrobkom môžu viesť k vážnemu alebo smrteľnému zraneniu.**
V prípade poruchy alebo iného problému výrobok okamžite odpojte od elektrickej zásuvky a kontaktujte kvalifikovaný servisný personál. Ďalšie používanie môže viesť k požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.
• Ak výrobok dými, vydáva zvláštny zápach alebo nezvyčajný hluk.
• Ak sa na výrobok vyleje voda alebo iná kvapalina.
• Ak je výrobok príliš horúci na dotyk alebo je zdeformovaný kryt. Dávajte pozor na nasledujúce body, aby ste predišli požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo popáleninám.
• Výrobok nepoužívajte na miestach, kde sa v vzduší môžu vyskytovať horľavé výpary benzínu, riedidiel alebo iných horľavých kvapalín.
• Vo vnútri alebo v okolí výrobku nepoužívajte aerosóly obsahujúce horľavé plyny.
• Výrobok neprikrývajte ani ho neumiestňujte na prašné miesta alebo miesta s vysokou vlhkosťou vzduchu.
• Zabezpečte, aby do zariadenia nespadli žiadne cudzie alebo horľavé predmety.
• Nedotýkajte sa vnútorných častí výrobku okrem prípadov, ktoré sú uvedené v návode.
• Výrobok používajte so zdrojom napájania alebo napájacím napätím iným, než je špecifikované.
• Káble nepripájajte iným spôsobom, než je uvedený v návode.
• Výrobok nikdy nerozoberajte ani neupravujte.
• Sieťovú zástrčku nepoužívajte, ak je znečistená prachom alebo inými cudzími predmetmi.
• Sieťový kábel neohýbajte, nekrúťte, neťahajte nadmernou silou ani naňho neukladajte ťažké predmety.
• Sieťový kábel nepoužívajte, ak je poškodený.
• Nepoužívajte viacero sieťových pripojení k sieťovej zásuvke (sieťová zásuvka v stene).
• Sieťovú zástrčku nikdy nepripájajte ani neodpájajte s mokrými rukami.
• Uistite sa, že váš kábel pre striedavý prúd spĺňa príslušné bezpečnostné normy a obsahuje uzemňovaciu svorku systému napájania (svorku PE).

⚠**UPOZORNENIE: Ignorovanie tohto symbolu a následná nesprávna manipulácia s výrobkom môžu viesť k zraneniu alebo hmotným škodám.**
Na zabránenie poraneniu alebo poruche dávajte pozor na nasledujúce body.
• Výrobok umiestnite na pevný, stabilný a vodorovný povrch.
• Na vrchnú časť výrobku nedávajte ťažké predmety. Nikdy nestúpajte ani sa neopierajte o výrobok.
• Netlačte rukami alebo prstami na rezací mechanizmus pri vyberaní tlačeného papiera alebo vkladaní/vyberaní papierového kotúča.
• Nedávajte ruky medzi kryt a telo výrobku, keď otvárate/zatvárate kryt.
• Nikdy sa nepokúšajte svojpomocne opravovať výrobok.
• Nepripájajte telefónnu linku ku konektoru na ovládanie zásuvky.
Ak sa výrobok nebude dlhší čas používať, na zaistenie bezpečnosti ho odpojte od sieťového napájania.
Na výrobku sú použité nasledujúce symboly, aby sa zabezpečilo jeho správne a bezpečné používanie a aby sa predišlo zraneniu vás a iných osôb alebo vecným škodám. Skôr ako výrobok začnete používať, uistite sa, že rozumiete významu týchto symbolov.

⚠	Výstraha / Upozornenie	⚠	Upozornenie (horúci povrch)
⃠	Zakázané	⏻	Pohotovosť
⎓	Jednosmerný prúd		

Výstražné štítky
Výstražné štítky na tomto výrobku znamenajú nasledujúce bezpečnostné pokyny.
⚠⚠ **UPOZORNENIE:** Nedotýkajte sa tepelnej hlavice a rámu na jej boku. Po skončení tlače môžu byť veľmi horúce.

Română

Informații importante privind siguranța
Acest document prezintă informații importante, al căror rol este de asigura utilizarea eficientă a acestui produs. Citiți cu atenție această secțiune și păstrați documentul într-un loc ușor accesibil.

Măsuri de precauție
⚠**AVERTIZARE: Manipularea necorespunzătoare a produsului prin ignorarea acestui simbol poate duce la deces sau la răni grave.**
Deconectați imediat produsul atunci când se produce o defecțiune sau o altă problemă și apelați la personal calificat. Continuarea utilizării poate duce la producerea unui incendiu sau la electrocutare.
• Dacă produsul degajează fum, emană un miros ciudat sau produce un zgomot neobișnuit.
• Dacă vărsați apă sau alte lichide în produs.
• Dacă produsul este prea fierbinte pentru a fi atins sau dacă are carcasă deformată.
Țineți seama de următoarele pentru a evita accidente precum incendiile, electrocutarea sau arsurile.
• Nu utilizați acest produs în cazul în care în atmosferă există vapori de benzină, de diluant sau de alte lichide inflamabile.
• Nu folosiți pulverizatoare cu aerosoli care conțin gaze inflamabile nici în interiorul produsului, nici în jurul acestuia.
• Nu acoperiți produsul cu materiale textile și nu îl plasați în locuri cu umiditate ridicată sau cu mult praf.
• Nu permiteți pătrunderea în echipament a unor obiecte străine sau inflamabile.
• Nu atingeți interiorul produsului, cu excepția cazurilor menționate în manual.
• Nu folosiți produsul cu alte surse de alimentare sau la alte tensiuni decât cele specificate.
• Nu conectați cablurile în alte moduri decât cele menționate în manual.
• Nu dezasamblați și nu modificați produsul.
• Nu conectați ștecărul dacă prezintă urme de praf sau de alte materiale străine.
• Nu îndoiți, nu răsuciți, nu trageți cu o forță excesivă și nu așezați obiecte grele pe cablul de alimentare.
• Nu utilizați cablul de alimentare dacă este deteriorat.
• Nu atașați mai multe sarcini la priză (priza de perete).
• Nu conectați și nu deconectați cu mâinile ude ștecărul.
• Asigurați-vă că cablul de c.a. îndeplinește standardele relevante de siguranță și include o bornă de masă (bornă PE) pentru sistemul de alimentare.

⚠**ATENȚIE: Manipularea necorespunzătoare a produsului prin ignorarea acestui simbol poate duce la rănire și la deteriorarea bunurilor.**
Țineți seama de următoarele pentru a evita rănirea sau funcționarea necorespunzătoare.
• Poziționați produsul pe o suprafață fixă, stabilă, plană.
• Nu așezați obiecte grele pe produs. Nu vă așezați și nu vă sprijiniți niciodată de produs.
• Nu atingeți cu mâinile sau cu degetele cuțitul atunci când îndepărtați hârtia tipărită sau când introduceți/înlocuiți rola de hârtie.
• Nu puneți mâinile între capacul produsului și ansamblul acestuia atunci când deschideți/închideți capacul.
• Nu încercați niciodată să reparați produsul.
• Nu conectați o linie telefonică la conectorul dispozitivului de deschidere a sertarului.
Pentru a garanta siguranța, deconectați de la priză produsul în cazul în care nu îl veți utiliza o perioadă îndelungată.
Următoarele marcaje sunt utilizate pe acest produs pentru a asigura utilizarea corectă și sigură a produsului și pentru a preveni vătămarea dumneavoastră sau a altor persoane ori deteriorarea bunurilor. Asigurați-vă că ați înțeles semnificația marcajelor înainte de a utiliza produsul.

⚠	Avertisment / Atenție	⚠	Atenție (suprafață fierbinte)
⃠	Interzis	⏻	Stand-By
⎓	Curent continuu		

Etichete de atenționare
Etichetele de atenționare de pe produs indică următoarele precauții.
⚠⚠ **ATENȚIE:** Nu atingeți capul termic și zonele din jurul acestuia, deoarece acesta poate fi foarte fierbinte după imprimare.

Български език

Важна информация за безопасност
Този документ предоставя важна информация, която има за цел да гарантира безопасността и ефективно използване на този продукт. Прочетете този раздел внимателно и го запазете на леснодостъпно място.

Предпазни мерки
⚠**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Неправилно боравене с продукта поради игнориране на този символ може да доведе до смърт или сериозно нараняване.**
Незабавно изключете продукта от контакта, когато възникне проблем или друга неизправност, и се обърнете към квалифициран сервизен персонал. Ако продължите да използвате продукта, това може да доведе до пожар или токов удар.
• Ако продуктът отделя дим, странна миризма или необичаен шум.
• Ако в продукта навлезе вода или други течности.
• Ако продуктът е твърде горещ при докосване или корпусът е деформиран.
Имайте предвид следното, за да се избегнат инциденти като пожар, токов удар или изгаряне.
• Не използвайте този продукт на места, където във въздуха може да има запалими газове от бензин, разредител или други запалителни течности.
• Не използвайте аерозолни пулверизатори, съдържащи възпламеним газ, в или около продукта.
• Не покривайте продукта с кърпа и не го поставяйте на места с високи нива на влага и прах.
• Не позволявайте на чужди тела или запалими предмети да попадат в оборудването.
• Не докосвайте вътрешната част на продукта, освен където е упоменато в ръководството.
• Не използвайте продукта със захранване или напрежение, различни от описаните.
• Не свързвайте кабелите по начини, различни от посочените в ръководството.
• Никога не разглобявайте и не модифицирайте продукта.
• Не използвайте щепсела, ако по него има прах или чужди тела.
• Не огъвайте, не усуквайте, не дърпайте с прекомерна сила и не поставяйте тежки предмети върху захранващия кабел.
• Не използвайте захранващия кабел, ако е повреден.
• Не включвайте много уреди в електрическия контакт (контакта на стената).
• Никога не включвайте и не изключвайте щепсела с мокри ръце.
• Уверете се, че вашият променливотоков кабел отговаря на съответните стандарти за безопасност и включва заземителна клема на захранващата система (PE клема).
⚠**ВНИМАНИЕ: Неправилно боравене с продукта поради игнориране на този символ може да доведе до нараняване и повреда на имуществото.**
Имайте предвид следното, за да избегнете нараняване или повреда.
• Поставете продукта на здрава, стабилна, хоризонтална повърхност.
• Не поставяйте тежки предмети върху продукта. Никога не стойте върху и не се облягайте на продукта.
• Не натискайте ножа с ръце или пръсти при отстраняване на отпечатана хартия или зареждане/смяна на ролката с хартия.
• Не поставяйте ръцете си между капака и корпуса на продукта при отваряне/затваряне на капака.
• Никога не се опитвайте да ремонтирате продукта сами.
• Не свързвайте телефонна линия към конектора за свързване на чекмедже за пари в брой.
За да се осигури безопасност, изключете този продукт, преди да го оставите за съхранение за продължителен период от време.
За да се осигури безопасното и правилно използване на този продукт и за да се предотврати вашето или на други лица нараняване, или имуществени щети, при продукта са използвани следните маркировки. Преди да използвате продукта, уверете се, че разбирате значението на маркировките.

⚠	Предупреждение / внимание	⚠	Внимание (гореща повърхност)
⃠	Забранено	⏻	Режим на готовност
⎓	Прав ток		

Етикети за повишено внимание
Етикетите за повишено внимание върху продукта показват следните предпазни мерки.
⚠⚠ **ВНИМАНИЕ:** Не докосвайте термоглавата и рамката около нея, тъй като те могат да са много горещи след печат.

Latviešu

Svariga drošības informācija
Šajā dokumentā ir svariga informācija, lai nodrošinātu drošu un efektīvu produkta lietošanu. Uzmanīgi izlasiet šo nodaļu un glabājiet to viegli pieejamā vietā.

Drošības norādījumi
⚠**BRĪDINĀJUMS: Lietojot izstrādājumu nepareizi un neievērojot šo simbolu, ir iespējama nāve vai bistami savainojumi.**
Ja ir notikusi kļūme vai cita problēma, nekavējoties atvienojiet izstrādājumu un sazinieties ar kvalificēta servisa personālu. Turpinot izmantot ierīci, ir iespējama aizdegšanās vai elektriskās strāvas trieciens.
• Ja no izstrādājuma sāk izplūst dūmi, neparasta smarža vai ir dzirdami neparasti trokšņi.
• Ja izstrādājumā iekļūst šķidras ūdens vai kādi citi šķidrumi.
• Ja izstrādājums tik ļoti sakarst, ka tam nav iespējams pieskarties, vai ari deformējies korpuss.
Ievērojiet tālāk redzamās norādes, lai izvairītos no negadījumiem, piemēram, aizdegšanās, elektriskās strāvas trieciena vai apdegumiem.
• Neizmantojiet izstrādājumu vietās, kur gaisā varētu būt degvielas, benzīna, šķidinātāju vai citu ugunsnedrošu produktu ugunsnedrošī tvaiki.
• Izstrādājuma tuvumā vai tā iekšpusē neizmantojiet izsmidzināmus aerosolus, kuru sastāvā ir degoša gāze.
• Nepārklājiet izstrādājumu ar audumu; nenovietojiet izstrādājumu ļoti mitrās vai putekļainās vietās.
• Raugiet, lai ierīces nevarētu ekrānā ieskrāpēt sveķkārnei vai ugunsnedrošī priekšmeti.
• Nepieskaries daļām izstrādājuma iekšienē izņemot gadījumus, kad tas norādīts rokasgrāmatā.
• Šo gaminio nenaudokite ten, kur ore gali būti degiųjų dujų ir skiedikliko arba kitų degiųjų skysčių garų.
• Gaminio viduje arba šalia jo nenaudokite purškiklių, sudėtyje turinčių degiųjų dujų.
• Gaminio neuždenkite jokiu audiniu ir nestatykite į labai drėgną vietą arba kur yra daug dulkių.
• Saugokitės, kad į gaminį nejkristų jokių pašalinių daiktų, ypač degių.
• Nieliekite vidinių gaminio dalių, iškyrus nurodytas vadove.
• Naudokite tik nurodytus gaminio maitinimo šaltinius ir tik nurodytos įtampos.
• Laidus prijunkite tik vadove nurodytais būdais.
• Gaminio neardykite ir nekeiskite jo konstrukcijos.
• Nenaudokite elektros laido kištuko, jei jis apdulkėjęs arba prie jo yra prilipusių kitų daiktų.
• Nelankstykite, neviniokite, netraukite iš jėgos elektros laido ir nedėkite ant jo sunkių daiktų.
• Jei elektros laidas pažeistas, jo nenaudokite.
• Į kištukinį (sieninį) lizdą neįkiškite kelių įrenginių.
• Niekada laido kištuko nekiškite ir netraukite šlapiomis rankomis.
• Įsitikinkite, ar jūsų kintamosios srovės kabelis atitinka susijusius saugos standartus ir turi eiktros sistemos įžeminimo kontaktą (PE kontaktą).
⚠**DĖMESIO: Nekreipiant dėmesio į šį simbolį ir su gaminiu elgiantis netinkamai, kyla kūno sužalojimo arba žalos turtui grėsmė.**
Kad išvengtumėte kūno sužalojimų ir nesugadintumėte gaminio, įsidėmėkite toliau išvardytus punktus.
• Gaminį statykite ant tvirto, stabilaus ir horizontalaus paviršiaus.
• Ant gaminio nedėkite sunkių daiktų. Niekada nelipkite ant gaminio ir jį nesiremkite.
• Išimdami atspausdintus lapus ar dėdami ir (arba) keisdami ritininį popierių, nespauskite rankomis ar pirštais pjaustytuvo.
• Atidarydami ir (arba) uždarydami dangtį, neįkiškite rankų tarp dangčio ir gaminio korpuso.
• Nebandykite gaminio taisyti patys.
• Prie jungties neįunkite telefono linijos.
Jei gaminio nenaudojate, saugos sumetimais atjunkite jį nuo elektros tinklo.
Siekiant užtikrinti saugų ir tinkamą gaminio naudojimą ir išvengti žalos jums ar kitiems žmonėms arba žalos turtui, ant šio gaminio naudojami šie ženklai. Prieš naudodami gaminį, įsitikinkite, kad supratote ženklų reikšmę.

⚠	Įspėjimas / Dėmesio	⚠	Dėmesio (karštas paviršius)
⃠	Draudžiama	⏻	Parengties režimas
⎓	Nuolatinė srovė		

Įspėjamieji ženklai
Ant gaminio priklijuoti įspėjamieji ženklai reiškia toliau nurodytas atsargumo priemones.
⚠⚠ **DĖMESIO:** Nelieskite šiluminės galvutės ir jos šono rėmo, nes po spausdinimo gali labai įkaisti.

Eesti

Oluline ohutusteave
Selles dokumendis on esitatud oluline teave nõuetest, mis tagavad selle seadme ohutu ja efektiivse kasutamise. Lugege see jaotis hoolikalt üle ja salvestage teile kättesaadavas asukohas.

**Ohut